



ក្រសួងសេដ្ឋកិច្ចនិងហិរញ្ញវត្ថុ
MINISTRY OF ECONOMY AND FINANCE

ព្រះរាជាណាចក្រកម្ពុជា
ជាតិ សាសនា ព្រះមហាក្សត្រ

អគ្គលេខាធិការដ្ឋាន
នាយកដ្ឋានព័ត៌មានវិទ្យា
Information Technology Department



របៀបដំឡើង និងប្រើប្រាស់កម្មវិធី Telegram
នៅក្នុងប្រព័ន្ធប្រតិបត្តិការ Windows

កាលបរិច្ឆេទ៖ ១២ កក្កដា ២០១៦
ឯកសារជំនាន់ទី ១

ការិយាល័យគោលនយោបាយនិងសុវត្ថិភាពបច្ចេកវិទ្យាព័ត៌មាននិងគមនាគមន៍ និងនវានុវត្តន៍

មាតិកា

| | |
|--|----|
| សេចក្តីផ្តើម..... | 1 |
| ក. របៀបដំឡើងកម្មវិធី Telegram នៅក្នុងប្រព័ន្ធប្រតិបត្តិការ Window | 1 |
| ខ. របៀបបង្កើតគណនី (ចុះឈ្មោះ) ប្រើប្រាស់កម្មវិធី Telegram នៅក្នុងប្រព័ន្ធប្រតិបត្តិការ Window | 3 |
| គ. របៀបប្រើប្រាស់កម្មវិធី Telegram នៅក្នុងប្រព័ន្ធប្រតិបត្តិការ Window | 6 |
| គ.១. ការផ្ញើសារ (Chat) | 6 |
| គ.២. ការផ្ញើសារជាក្រុម | 8 |
| គ.៣. បញ្ជីទំនាក់ទំនង (Contacts) | 11 |
| គ.៤. របៀបលុបឈ្មោះទំនាក់ទំនងចេញពីបញ្ជីទំនាក់ទំនងក្នុង Telegram | 13 |
| គ.៥. របៀបស្វែងរកឈ្មោះទំនាក់ទំនង និងខ្លឹមសារក្នុង Telegram | 14 |
| ឃ. របៀបលុបកម្មវិធី Telegram នៅក្នុងប្រព័ន្ធប្រតិបត្តិការ Window..... | 15 |

សេចក្តីផ្តើម

កម្មវិធី Telegram គឺជាកម្មវិធីមួយប្រើប្រាស់សម្រាប់ផ្ញើសារអេឡិចត្រូនិក រូបភាព សម្លេង វីដេអូ ជាដើម ប្រកបដោយភាព រហ័សទាន់ចិត្ត សុវត្ថិភាពងាយស្រួលប្រើប្រាស់ និងមិនមានគិតថ្លៃ។ លោកអ្នក អាចប្រើប្រាស់កម្មវិធីនេះបាននៅលើ គេហទំព័រ (Web-version) ម៉ាស៊ីនកុំព្យូទ័រ(PC, Mac and Linux) ទូរស័ព្ទដៃ(Android, iOS and Window phone) និងឧបករណ៍ឆ្លាតវៃផ្សេងៗ (iPad, Tablet ជាដើម)។

លក្ខណៈពិសេសរបស់កម្មវិធី Telegram គឺអាចផ្ញើឯកសារបានគ្រប់ប្រភេទ (ឯកសារការិយាល័យគ្រប់ប្រភេទ - Word, Excel, PowerPoint, PDF ឯកសារកំសាន្តផ្សេងៗ - វីដេអូ, ចម្រៀង និងឯកសារផ្សេងទៀត) ក្នុងទំហំធំពីរហូតដល់ ១,៥ ជីកាបៃ (1.5 GB) ក្នុង ១ឯកសារ និងមានល្បឿនលឿនប្រៀបធៀបទៅនឹងកម្មវិធីផ្សេងៗទៀត ហើយឯកសារទាំងនោះបានរក្សាទុកនៅក្នុងបច្ចេកវិទ្យាពពកផងដែរ (Cloud Technology)។


កម្មវិធី Telegram ប្រកាសដាក់ឱ្យប្រើប្រាស់ចាប់ពីថ្ងៃទី១៤ ខែសីហា ឆ្នាំ២០១៣ ដែលមានទីស្នាក់ការកណ្តាលនៅ រដ្ឋធានីប៊ែរឡាំង ប្រទេសអាល្លឺម៉ង់។ កម្មវិធីនេះមិនអាចប្រើប្រាស់ដើម្បីសន្ទនាជាសម្លេងផ្ទាល់ (Call) ដូចកម្មវិធី Skype ឬ Facebook Messenger នោះទេ គឺវាអាចត្រឹមតែបញ្ជូនសម្លេងទៅវិញទៅមកតែប៉ុណ្ណោះ។

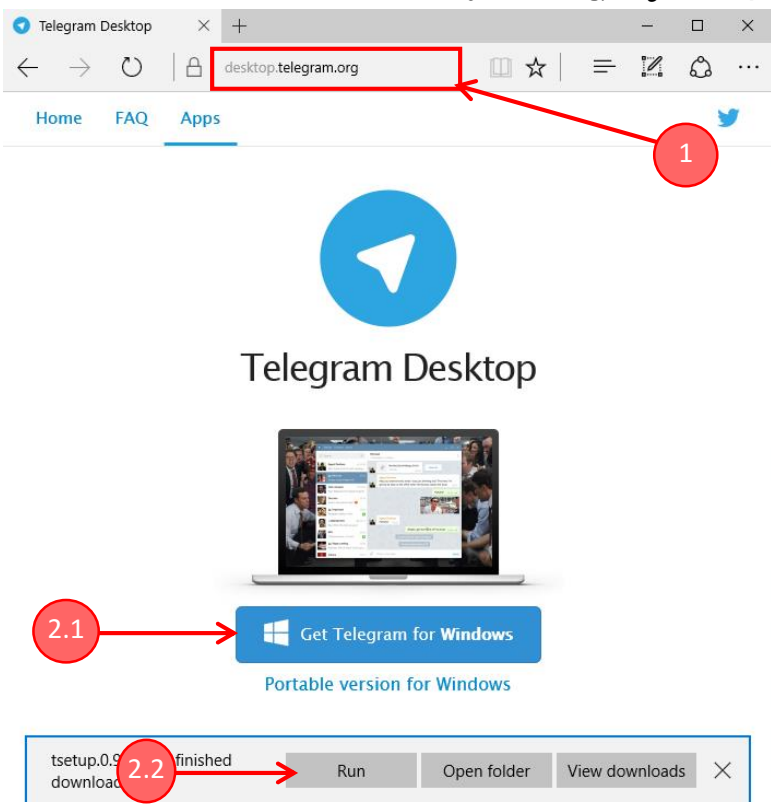
ក. របៀបដំឡើងកម្មវិធី Telegram នៅក្នុងប្រព័ន្ធប្រតិបត្តិការ Window

ផ្តើមចេញពីផ្ទាំងដំបូង (Home screen) នៅក្នុង PC របស់លោកអ្នកស្រដៀងនឹងរូបខាងក្រោម។



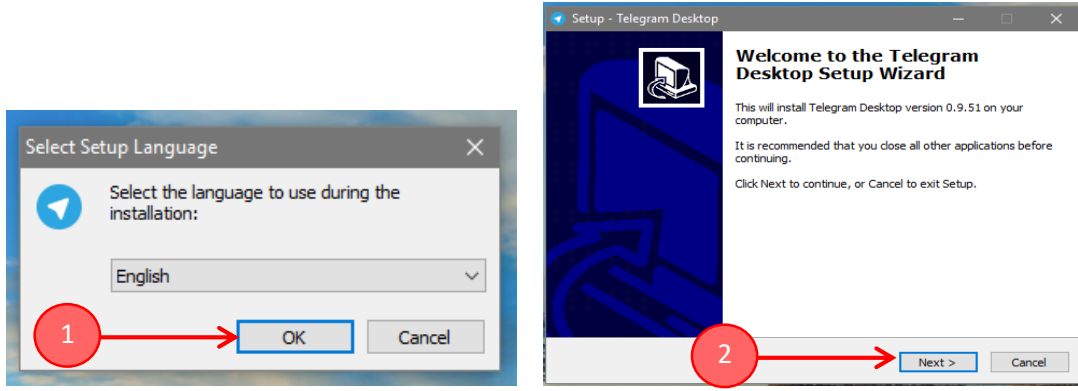
ជំហានទី១ ÷ ចូលកម្មវិធី Web Browser (Chrome, Fire Fox, Microsoft Edge...) បន្ទាប់មកវាយអាសយដ្ឋាន គេហទំព័រ <https://desktop.telegram.org/> ដើម្បីទាញកម្មវិធី Telegram មកដំឡើង

ជំហានទី២ ÷ ចុចប៊ូតុង  ដូចរូបខាងក្រោមបានបង្ហាញ (ចំណុច 2.1) បន្ទាប់ពីបានទាញយកកម្មវិធីរួចរាល់ហើយសូមចុច (Double Click)លើ file នោះ ឬក៏អាចធ្វើតាមការបង្ហាញដូចខាងក្រោម (ចំណុច 2.2)

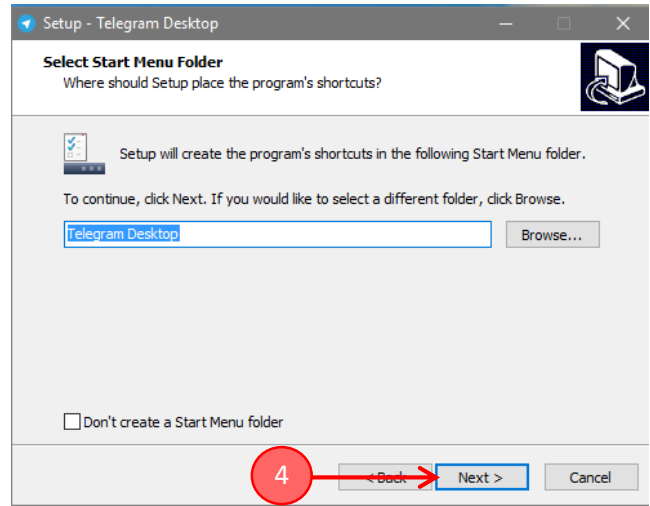
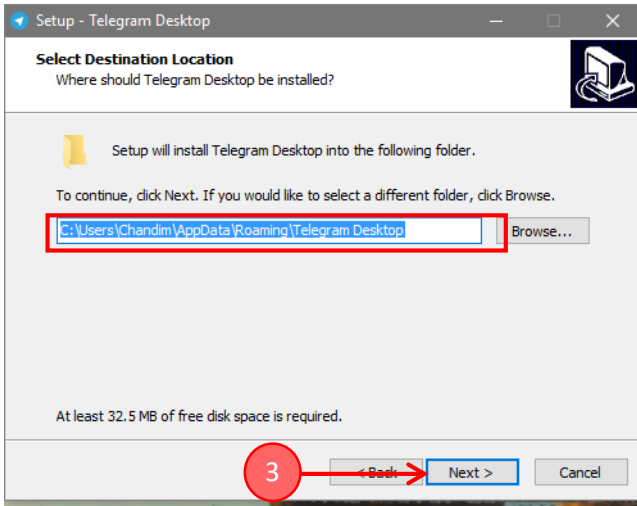


ជំហានទី៣ ÷ បន្ទាប់មកវានឹងចេញផ្ទាំងឱ្យយើងធ្វើការដំឡើងតាមដំណាក់កាលដូចក្នុងរូបខាងក្រោម

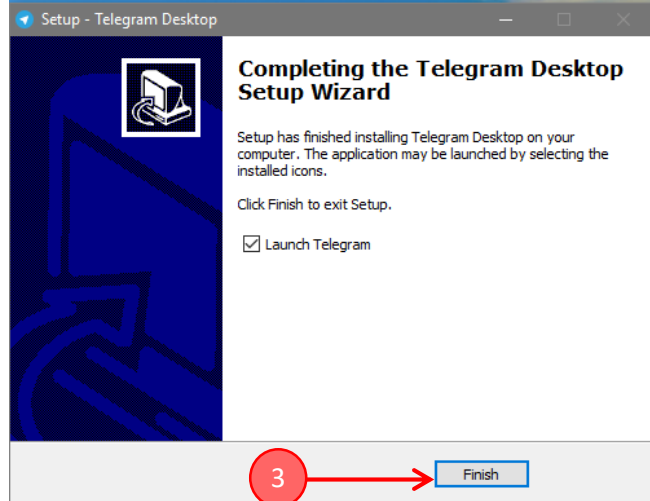
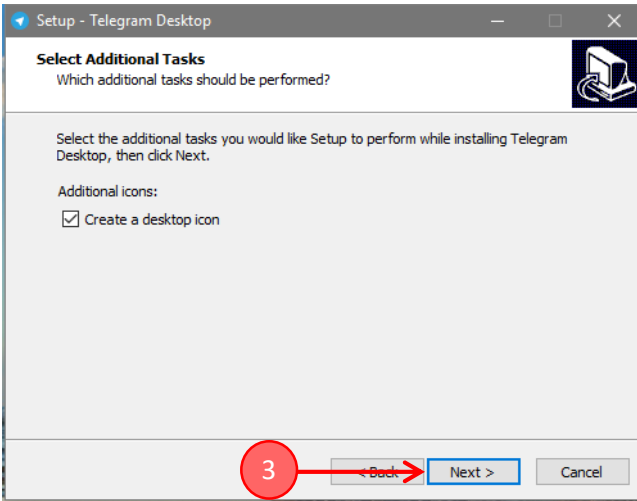
- សូមជ្រើសរើសភាសា (English) បន្ទាប់មកចុចប៊ូតុង “OK”
- ចុចប៊ូតុង “Next” ដើម្បីបន្ត



- រក្សាទីតាំងសម្រាប់ដំឡើងកម្មវិធី Telegram នៅដដែល រួចចុចប៊ូតុង Next
- ចុចប៊ូតុង “Next” ចំនួនពីរដងទៀតដើម្បីបន្ត



- ចុងក្រោយចុចប៊ូតុង “Finish” ដើម្បីបញ្ចប់ការដំឡើង និងចាប់ផ្តើមដំណើរការកម្មវិធី

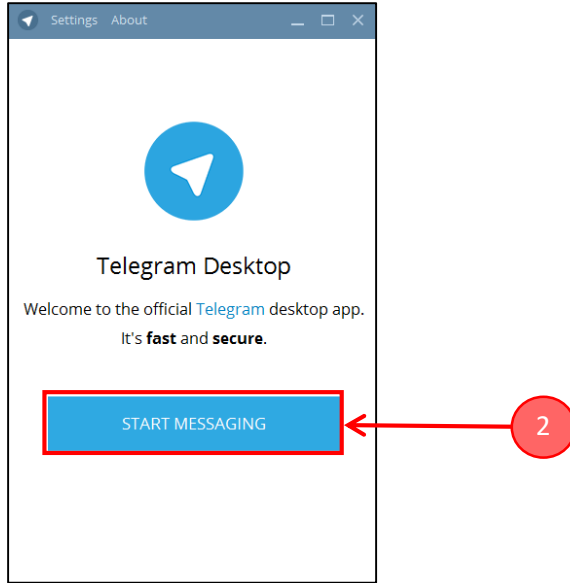


បន្ទាប់មកលោកអ្នកនឹងឃើញសញ្ញាវឌ្ឍនភាពនៃការដំឡើងកម្មវិធី Telegram រហូតដល់ចប់។ ចុងបញ្ចប់លោកអ្នកអាចរកមើលរូបសញ្ញា (Icon) កម្មវិធី Telegram នៅលើអេក្រង់កុំព្យូទ័ររបស់លោកអ្នក ឬនៅក្នុង Start Menu ។

១. របៀបបង្កើតគណនី (ចុះឈ្មោះ) ប្រើប្រាស់កម្មវិធី Telegram នៅក្នុងប្រព័ន្ធប្រតិបត្តិការ Window

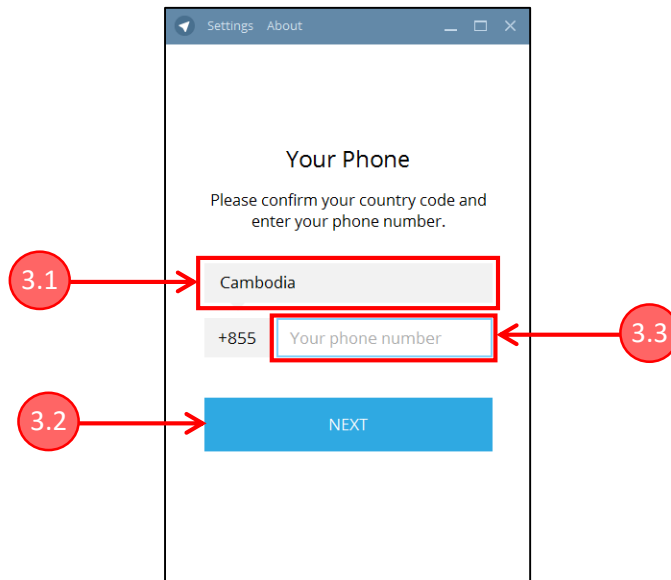
ជំហានទី១ ÷ សូមបើកដំណើរការកម្មវិធី Telegram នៅក្នុងកុំព្យូទ័ររបស់អ្នក (PC or Laptop use Window)

ជំហានទី២ ÷ ចុចនៅលើពាក្យ Start Messaging



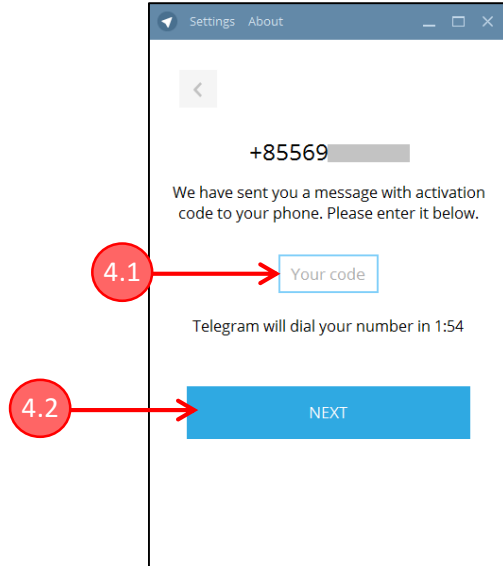
ជំហានទី៣៖

- ទី១. ជ្រើសរើស Country (ឈ្មោះប្រទេស) ជា Cambodia
- ទី២. បញ្ចូលលេខទូរស័ព្ទដែលផ្ទាល់ខ្លួនរបស់លោកអ្នកដែលកំពុងប្រើប្រាស់
- ទី៣. ចុច Next



បន្ទាប់ពីចុច Next លោកអ្នកនឹងឃើញសារមួយសួររបញ្ជាក់ថាលេខទូរស័ព្ទបញ្ចូលខាងលើត្រឹមត្រូវឬ រួចចុចប៊ូតុង “OK” ។ ទូរស័ព្ទដែលរបស់លោកអ្នកនឹងទទួលបានសារមួយផ្ញើចូលមកដោយមានលេខកូដសម្ងាត់ក្នុងនោះ។

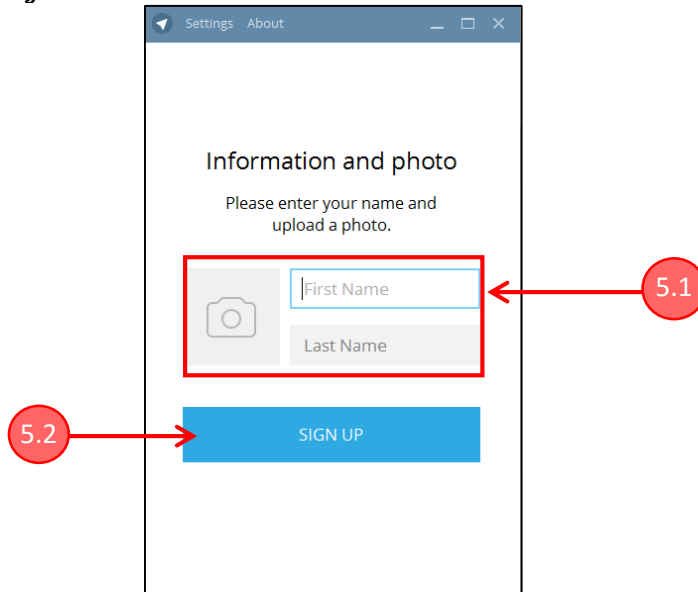
ជំហានទី៤៖ វាយបញ្ចូលលេខកូដដែលទទួលបានពីសារក្នុងទូរស័ព្ទដែល រួចចុច Next



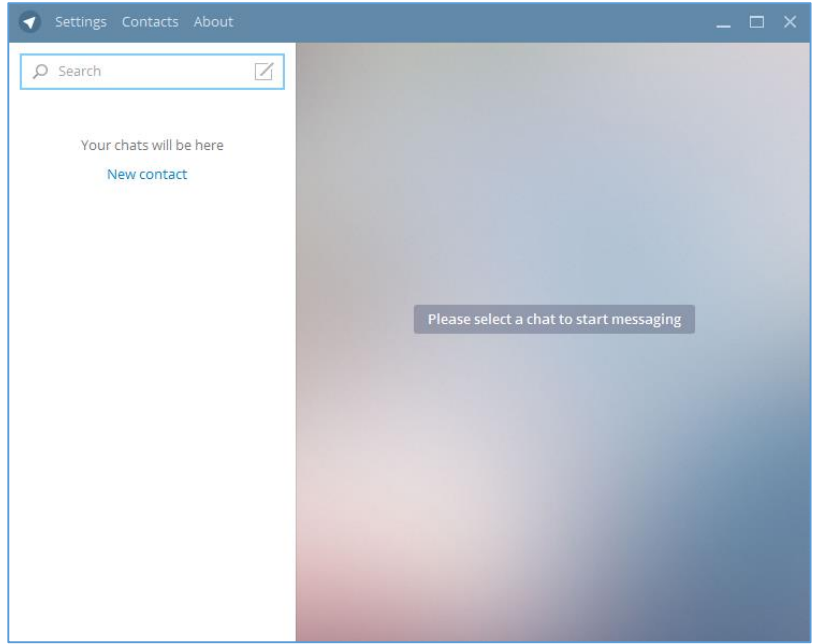
ជំហានទី៥៖ បំពេញព័ត៌មានរបស់អ្នក

ទី១. ចុះឈ្មោះរបស់អ្នក (នាមត្រកូល និងនាមខ្លួន) និងដាក់រូបថត

ទី២. បន្ទាប់ពីបញ្ចូលឈ្មោះនិងដាក់រូបថតរួចរាល់ ចុចប៊ូតុង “SIGN UP” ដូចរូបខាងក្រោម ដើម្បីបន្ត



បន្ទាប់មកលោកអ្នកនឹងឃើញផ្ទាំងមួយដូចខាងក្រោម ដែលបង្ហាញថាអាចចាប់ផ្តើមប្រើប្រាស់ Telegram បានហើយ។

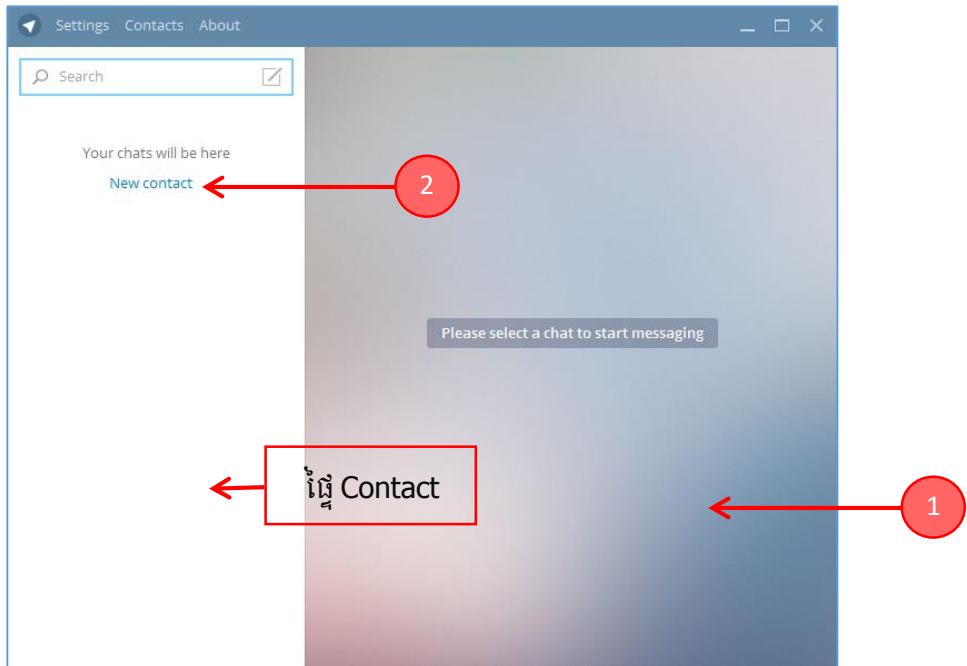


Telegram លើកុំព្យូទ័រ

គ. របៀបប្រើប្រាស់កម្មវិធី Telegram នៅក្នុងប្រព័ន្ធប្រតិបត្តិការ Window

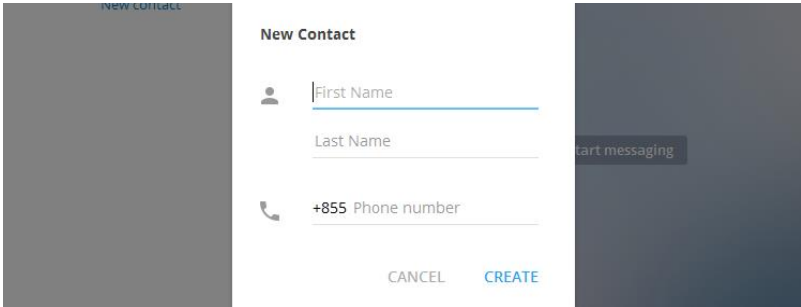
គ.១. ការផ្ញើសារ (Chat)

ផ្ញើមចេញពីផ្ទាំងខាងក្រោម ដែលជាផ្ទាំងផ្ញើសារ (Chat) ÷



១. បញ្ជាក់ថាយើងកំពុងស្ថិតនៅលើផ្ទាំងផ្ញើសារ (Chat)

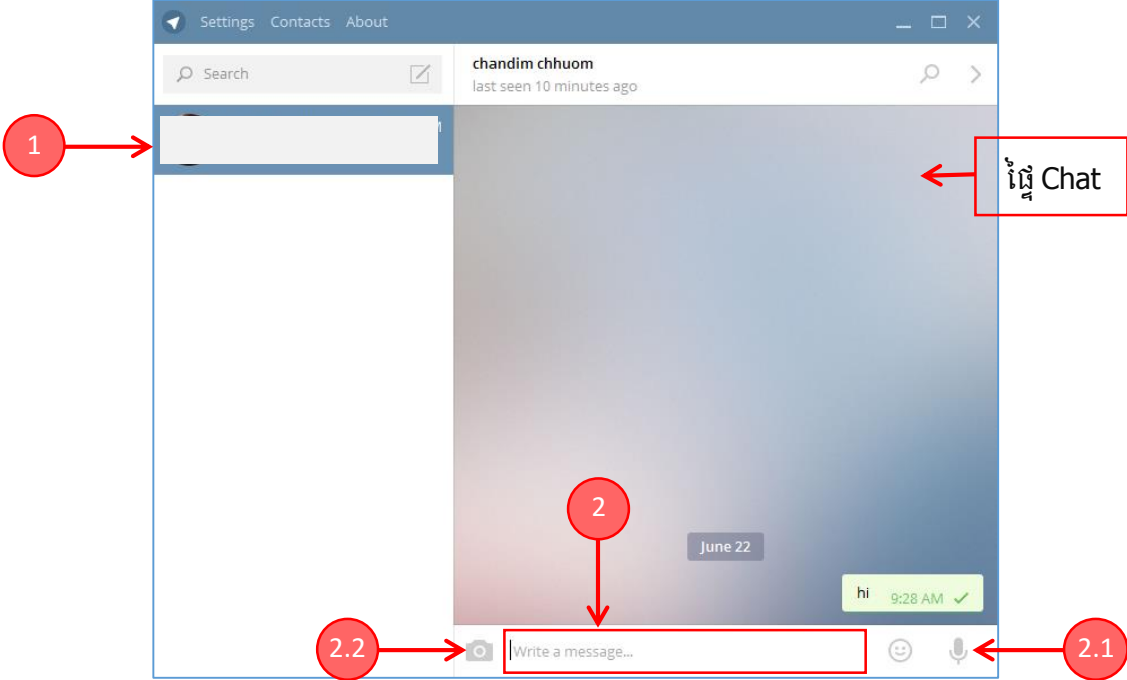
២. ជាធម្មតាប្រសិនបើលេខទូរស័ព្ទរបស់អ្នកធ្លាប់បានប្រើប្រាស់កម្មវិធី Telegram នៅលើទូរស័ព្ទដៃ នោះនៅក្នុងបញ្ជី ឈ្មោះទំនាក់ទំនងនឹងចេញមកដោយស្វ័យប្រវត្តិ។ ករណីយើងចង់បន្ថែមឈ្មោះទំនាក់ទំនងថ្មីដែលមិនមាននៅក្នុងបញ្ជី សូម ចុចលើអក្សរ “New contact” ផ្ទាំងមួយនឹងបង្ហាញដូចខាងក្រោម៖



- បញ្ចូលគោត្តនាម និងនាមខ្លួន (Last Name និង First Name)
- បញ្ចូលលេខទូរស័ព្ទ រួចចុច Create
- នៅក្នុងផ្ទៃ Contacts នឹងបង្ហាញឈ្មោះ Contacts សម្រាប់ទំនាក់ទំនងទាំងឡាយណាដែលអ្នកបានបន្ថែមចូល Telegram របស់លោកអ្នក។

ដើម្បីធ្វើសារយើងអនុវត្តតាមជំហានខាងក្រោម៖

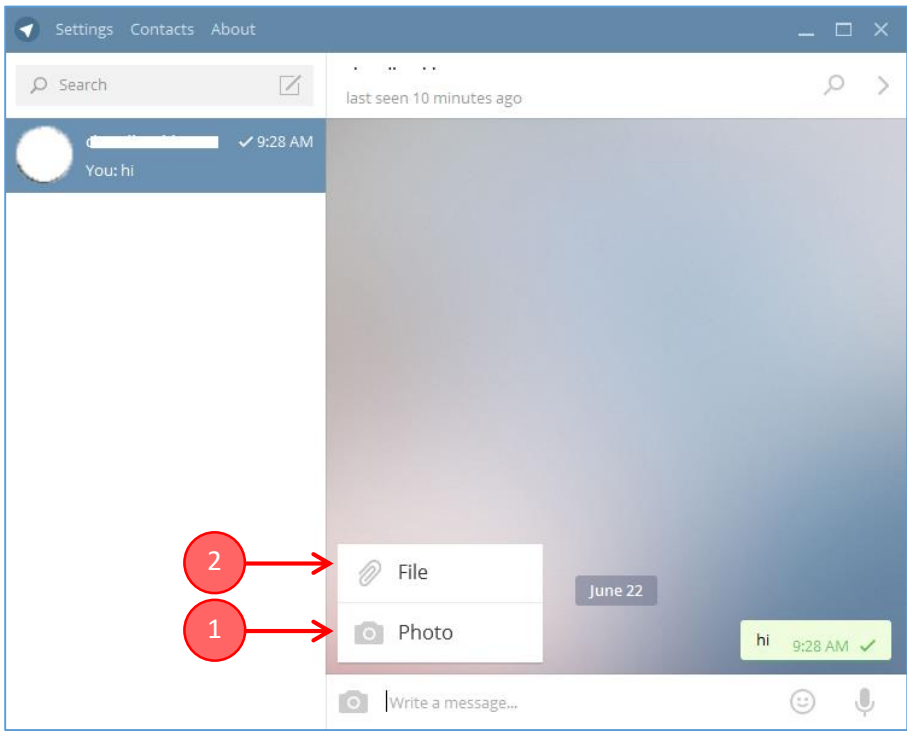
ទី១. ជ្រើសរើសឈ្មោះណាមួយចេញពីបញ្ជីដើម្បីធ្វើសារទៅកាន់ (ផ្ទាំងមួយបង្ហាញដូចខាងក្រោម)





ទី២. វាយបញ្ចូលសារជាអក្សរដែលលោកអ្នកចង់ធ្វើ រួចចុច Enter Key


- លោកអ្នកអាចផ្ញើសារជាសម្តេច ដោយគ្រាន់តែយកដៃចុចឱ្យជាប់នៅលើរូប រួចនិយាយពាក្យពេចន៍ ដែលលោកអ្នកចង់ផ្ញើ បន្ទាប់មកព្រលែងដៃពីលើរូបខាងដើមវិញ ជាការស្រេច

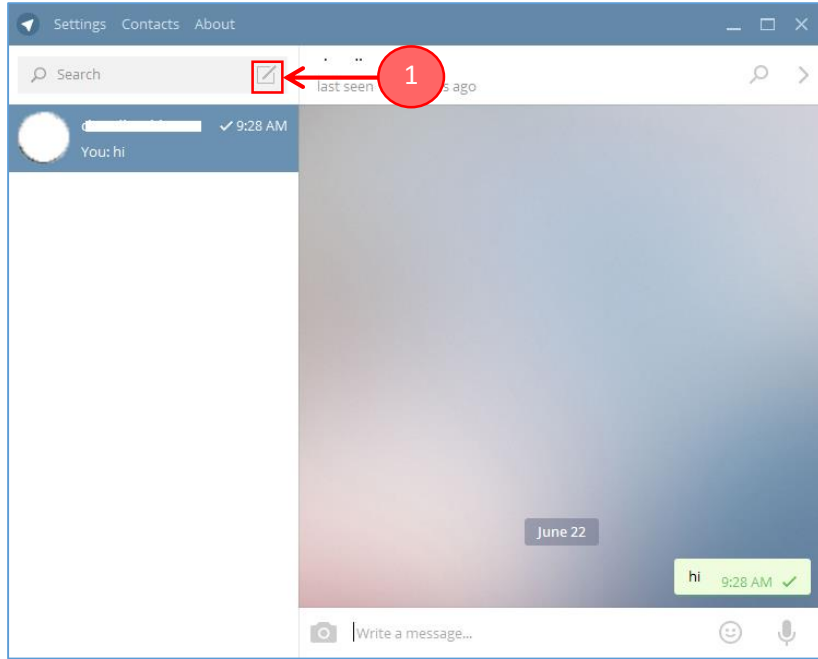
-លោកអ្នកអាចផ្ញើជារូបភាព ចម្រៀង វីដេអូ ឯកសារផ្សេងៗទៀតជាច្រើនតាមរយៈចុចលើរូប (ដូចរូបខាងក្រោម)



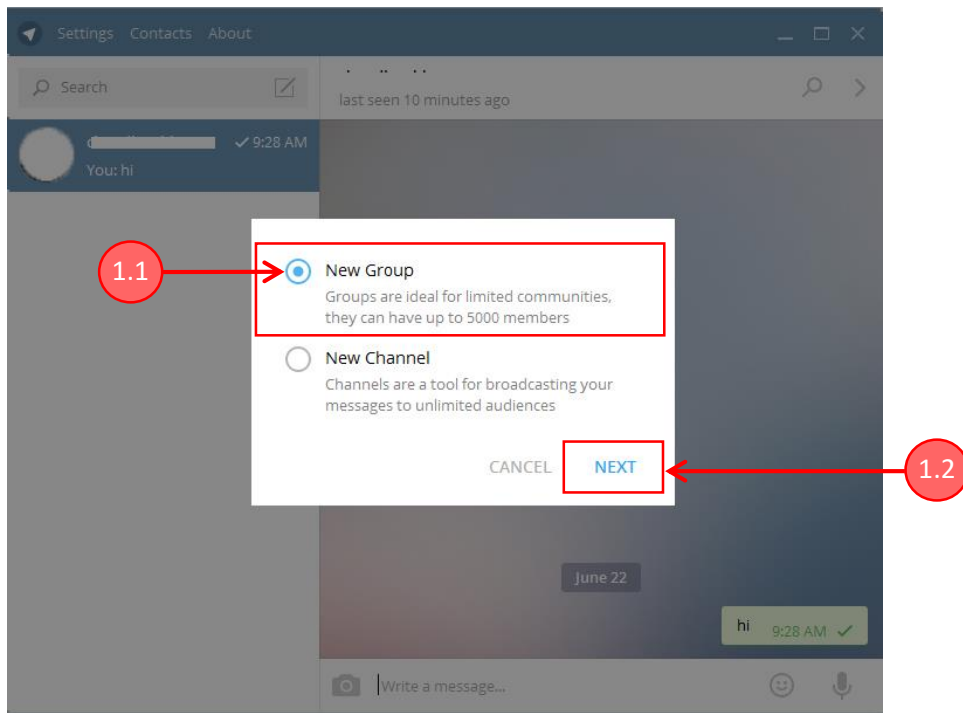
- ១. ចុចលើ  Photo ដើម្បីជ្រើសរើសរូបភាព ឬថតរូបភាពដើម្បីផ្ញើចេញ
- ២. ចុចលើ  File ដើម្បីជ្រើសរើសឯកសារ (File) ផ្សេងៗ ផ្ញើចេញ

គ. ២. ការផ្ញើសារជាក្រុម

យើងអាចបង្កើតជាក្រុម ដែលអាចមើល និងស្តាប់សារដែលផ្ញើក្នុងក្រុមនោះបានទាំងអស់គ្នា។ ផ្ញើមចេញពីការចុចលើរូប  លោកអ្នកអាចនឹងបង្កើតក្រុមបាន ដូចរូបខាងក្រោម៖



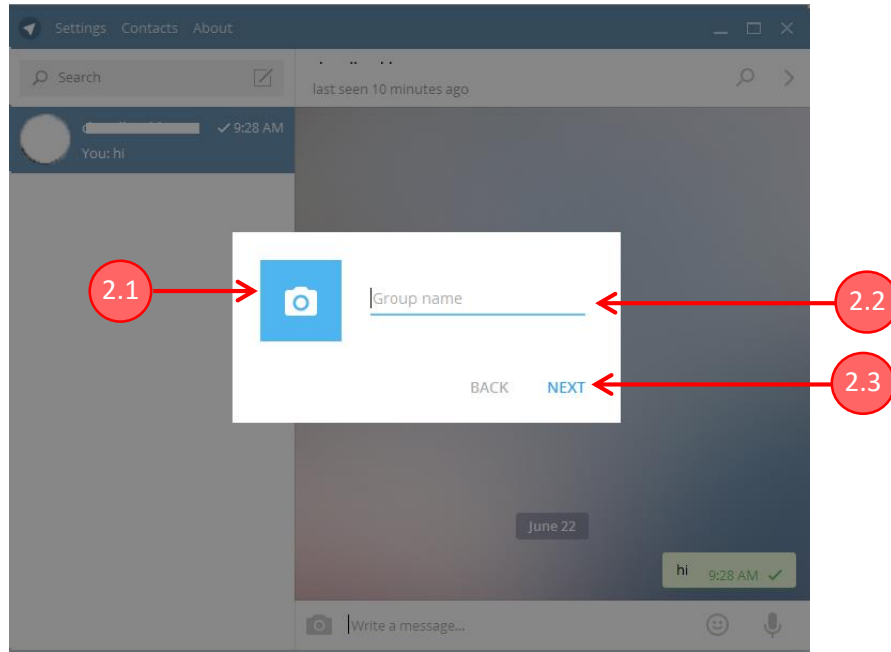
ទី១. ចុចលើ “New Group” បន្ទាប់មកចុចលើ “NEXT” ដើម្បីបន្ត (ដូចរូបខាងក្រោម) ÷



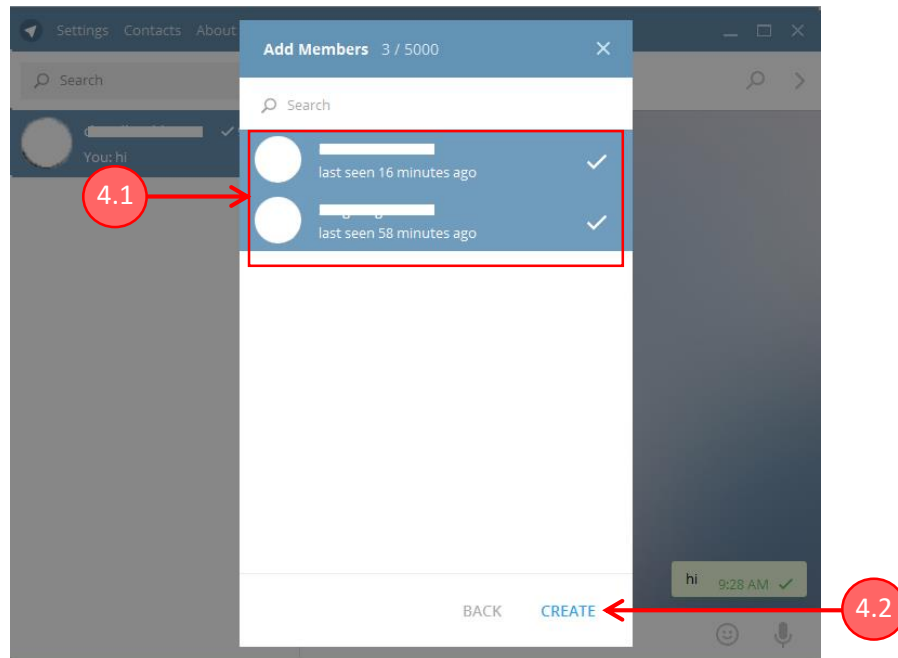
ទី២. បំពេញព័ត៌មានសម្រាប់ក្រុម

- បញ្ចូលឈ្មោះក្រុម
- ដាក់រូបថតឱ្យក្រុម

- ចុចប៊ូតុង Next



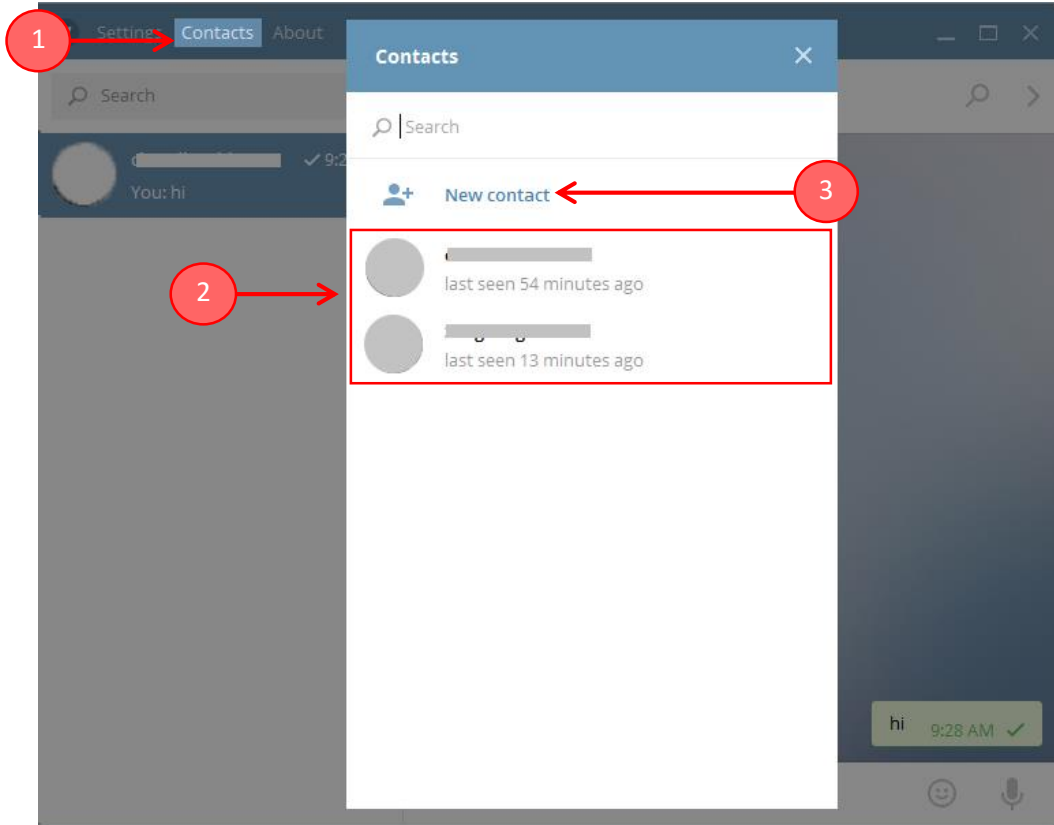
ទី៣. ជ្រើសរើសឈ្មោះទំនាក់ទំនងនាពេលទៅក្នុងក្រុម



ទី៤. ចុចប៊ូតុង CREATE ជាការស្រេច និងបន្ទាប់មកលោកអ្នកអាចធ្វើសារបានដូចការធ្វើសារក្នុងចំណុច ៣១

គ. ៣. បញ្ជីទំនាក់ទំនង (Contacts)

ប្រសិនបើលោកអ្នកកំពុងប្រើលេខទូរស័ព្ទរបស់អ្នកជាលើកដំបូងនៅក្នុងកម្មវិធី Telegram លោកអ្នកនឹងមិនទាន់មានទំនាក់ទំនងធ្វើសារទៅវិញទៅមកជាមួយនរណាម្នាក់ឡើយ។ លោកអ្នកអាចចូលទៅក្នុងបញ្ជីឈ្មោះទំនាក់ទំនង (Contacts) ដើម្បីមើលថាតើមានលេខទូរស័ព្ទណាខ្លះដែលបាននិងកំពុងប្រើប្រាស់កម្មវិធី Telegram ដូចជាលោកអ្នកដែរ ដើម្បីអាចធ្វើសារបានភ្លាមៗ (ដូចរូបខាងក្រោម)។



១. ចុចលើ Contacts ដើម្បីចូលទៅក្នុងបញ្ជីឈ្មោះទំនាក់ទំនង

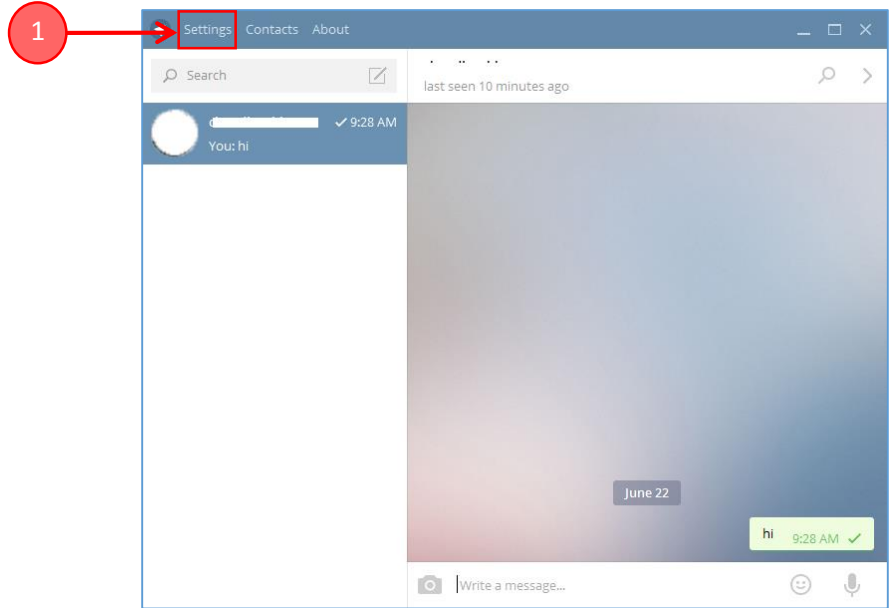
២. បញ្ជីឈ្មោះទំនាក់ទំនងទាំងអស់ដែលអាចប្រើប្រាស់ Telegram ធ្វើសារបាន

៣. ចុចលើ “New Contact” ដើម្បីធ្វើសារទៅកាន់ទូរស័ព្ទដៃរបស់អ្នកដែលមិនទាន់មានប្រើប្រាស់កម្មវិធី Telegram

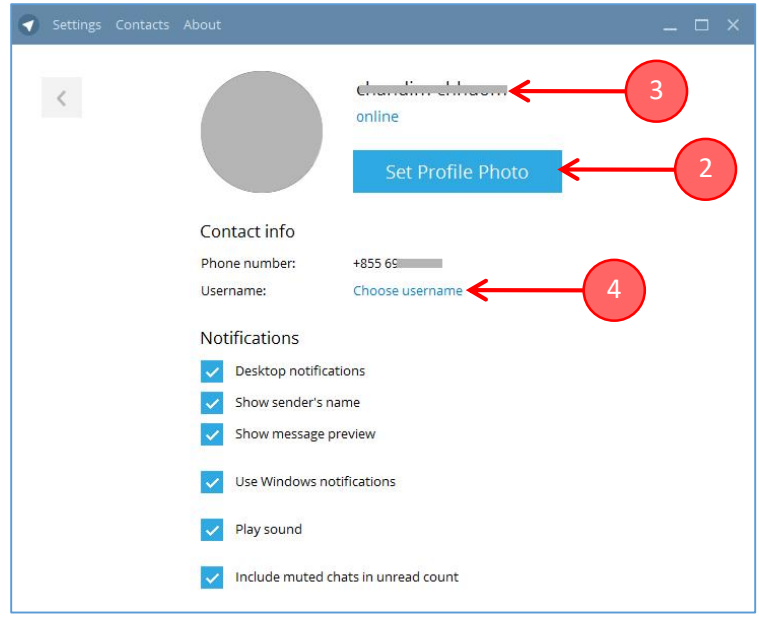
គ. ៤. ការប្រើប្រាស់ Setting

ចំណុចនេះ យើងនឹងប្រាប់ពីរបៀបប្រើប្រាស់ Setting របស់ Telegram ដោយយើងអាចធ្វើការផ្លាស់ប្តូរឈ្មោះ ផ្លាស់ប្តូររូបថត និងការដាក់ Username (@username) ។

1. ចុច setting



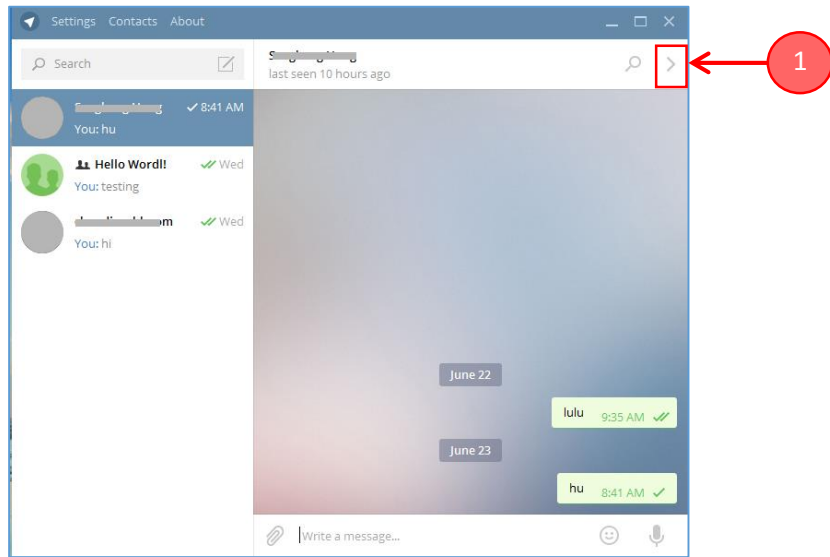
- 2. ចុច “Set Profile Photo” ដើម្បីដាក់ ឬប្តូររូបថត
- 3. ចុចលើឈ្មោះដើម្បីដាក់ ឬប្តូរឈ្មោះ
- 4. ចុច “Choose username” ដើម្បីដាក់ ឬប្តូរ Username(@username)



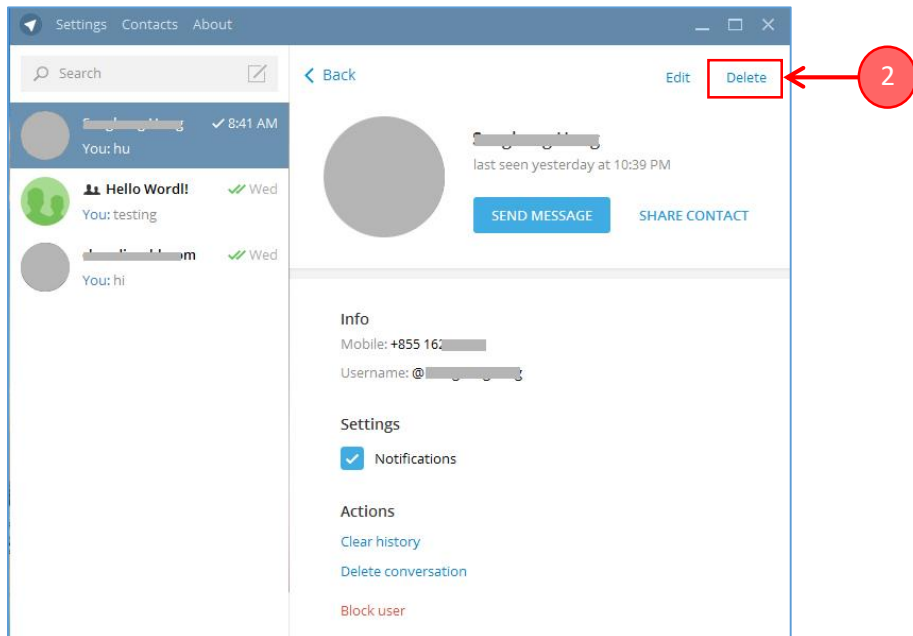
គ. ៥. របៀបលុបឈ្មោះទំនាក់ទំនងចេញពីបញ្ជីទំនាក់ទំនងក្នុង Telegram

ផ្ដើមចេញពីការចូលទៅកាន់ឈ្មោះទំនាក់ទំនងណាមួយ (Choose One Contact) បន្ទាប់មកអនុវត្តដូចតទៅ៖



ទី១. ចុចលើសញ្ញា >

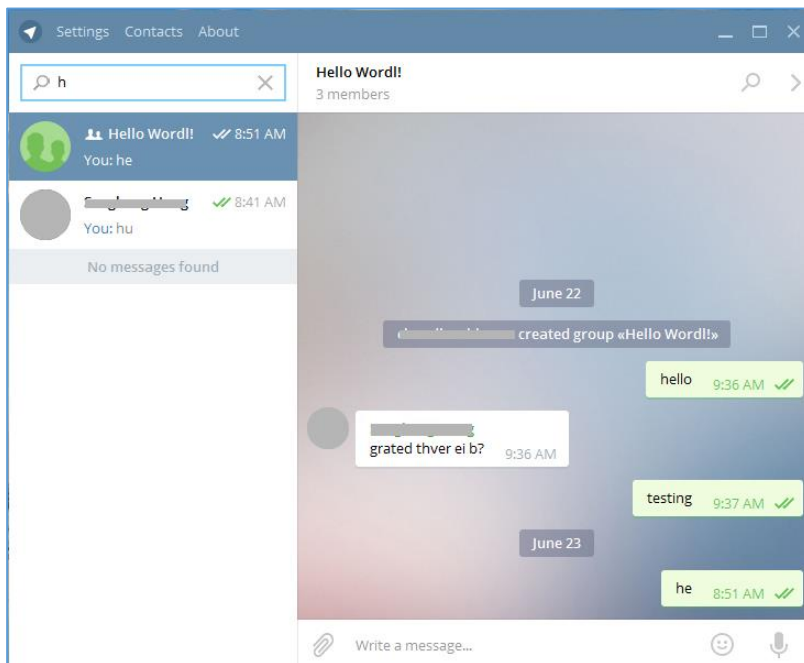
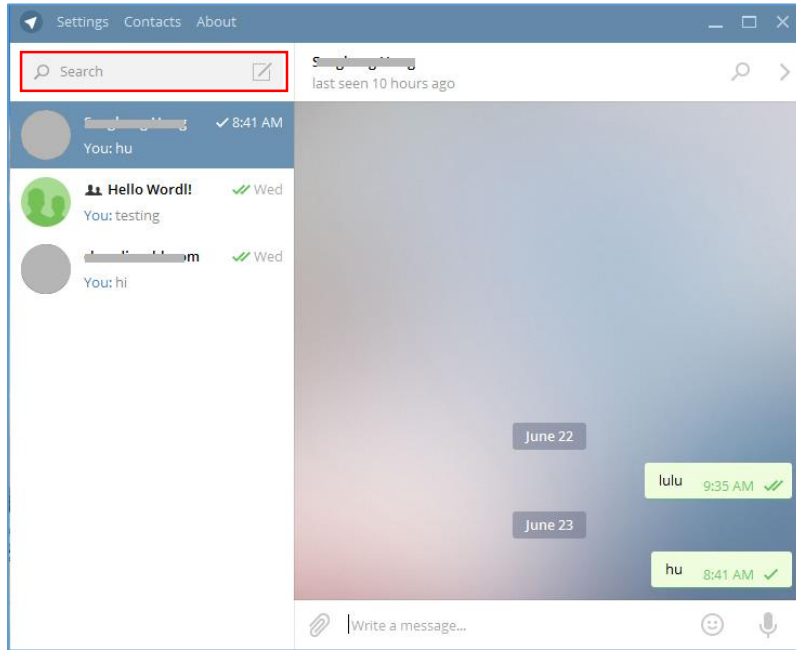


ទី២. ចុចលើប៊ូតុង Delete



គ. ៦. របៀបស្វែងរកឈ្មោះទំនាក់ទំនង និងខ្លឹមសារក្នុង Telegram

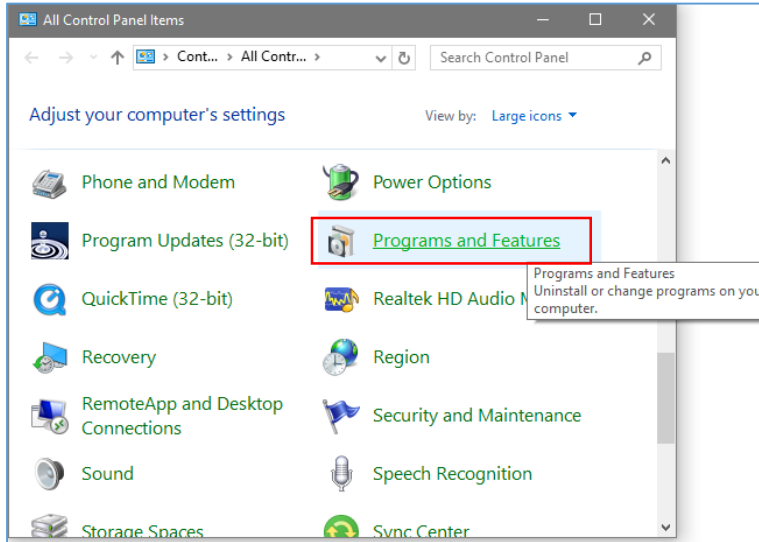
លោកអ្នកអាចវាយឈ្មោះ ឬខ្លឹមសារនៃសារនៅក្នុងប្រអប់ស្វែងរក   ទោះលទ្ធផលនៃការស្វែងរកនឹងបង្ហាញឡើង។



ឃ. របៀបលុបកម្មវិធី Telegram នៅក្នុងប្រព័ន្ធប្រតិបត្តិការ Window

១. សូមចូលទៅកាន់ Control Panel (Start -> ស្វែងរក Control Panel)

២. សូមធ្វើការចុចលើ Programs and Features



៣. លោកអ្នកនឹងអាចត្រូវធ្វើការមូរចុះឡើង ដើម្បីស្វែងរកកម្មវិធី បន្ទាប់ពីបានរកឃើញហើយ សូមចុចទៅលើវា

៤. សូមចុចទៅលើពាក្យ Uninstall ជាការស្រេច

